

Tribunalens dom av den 12 april 2013 — Irish Music Rights Organisation mot kommissionen(Mål T-415/08) ⁽¹⁾

(Konkurrens — Konkurrensbegränsande samverkan — Upphovsrätt för offentligt framförande av musikaliska verk via internet, över satellit och för vidareändning genom kabel — Beslut i vilket en överträdelse av artikel 81 EG konstateras — Uppdelning av den geografiska marknaden — Bilateral avtal mellan nationella upphovsrätsorganisationer — Samordnat förfarande som utesluter möjligheten att bevilja multiterritoriella licenser och multirepertoarlicenser — Bevis — Oskuldspresumtion)

(2013/C 156/51)

Rättegångsspråk: engelska

Parter

Sökande: Irish Music Rights Organisation Ltd (Dublin, Irland) (ombud: advokaten M. Favart och D. Collins, solicitor)

Svarande: Europeiska kommissionen (ombud: F. Castillo de la Torre och J. Bourke)

Parter som har intervenerat till stöd för sökanden: International Confederation of Societies of Authors and Composers (CISAC) (Neuilly-sur-Seine, Frankrike) (ombud: advokaterna J.-F. Bellis och K. Van Hove) och European Broadcasting Union (EBU) (Grand-Saconnex, Schweiz) (ombud: advokaten D. Waelbroeck och D. Slater, solicitor)

Saken

Talan om delvis ogiltigförklaring av kommissionens beslut K(2008) 3435 slutlig av den 16 juli 2008 om ett förfarande enligt artikel 81 (EG) och artikel 53 i EES-avtalet (Ärende COMP/C2/38.698 — CISAC).

Domslut

1. Artikel 3 i kommissionens beslut K(2008) 3435 slutlig av den 16 juli 2008 om ett förfarande enligt artikel 81(EG) och artikel 53 i EES-avtalet (Ärende COMP/C2/38.698 — CISAC) ogiltigförklaras i den del den rör Irish Music Rights Organisation Ltd.
2. Talan ogillas i övrigt.
3. Europeiska kommissionen ska ersätta rättegångskostnaderna.

⁽¹⁾ EUT C 313, 6.12.2008.

Tribunalens dom av den 12 april 2013 — Eesti Autorite Ühing mot kommissionen(Mål T-416/08) ⁽¹⁾

(Konkurrens — Konkurrensbegränsande samverkan — Upphovsrätt för offentligt framförande av musikaliska verk via internet, över satellit och för vidareändning genom kabel — Beslut i vilket en överträdelse av artikel 81 EG konstateras — Uppdelning av den geografiska marknaden — Bilateral avtal mellan nationella upphovsrätsorganisationer — Samordnat förfarande som utesluter möjligheten att bevilja multiterritoriella licenser och multirepertoarlicenser — Bevis — Oskuldspresumtion)

(2013/C 156/52)

Rättegångsspråk: engelska

Parter

Sökande: Eesti Autorite Ühing (Tallin, Estland) (ombud: advokaten M. Favart)

Svarande: Europeiska kommissionen (ombud: F. Castillo de la Torre och A. Biolan)

Parter som har intervenerat till stöd för sökanden: International Confederation of Societies of Authors and Composers (CISAC) (Neuilly-sur-Seine, Frankrike) (ombud: advokaterna J.-F. Bellis och K. Van Hove) och European Broadcasting Union (EBU) (Grand-Saconnex, Schweiz) (ombud: advokaterna D. Waelbroeck och D. Slater)

Saken

Talan om delvis ogiltigförklaring av kommissionens beslut K(2008) 3435 slutlig av den 16 juli 2008 om ett förfarande enligt artikel 81 (EG) och artikel 53 i EES-avtalet (Ärende COMP/C2/38.698 — CISAC).

Domslut

1. Artikel 3 i kommissionens beslut K(2008) 3435 slutlig av den 16 juli 2008 om ett förfarande enligt artikel 81(EG) och artikel 53 i EES-avtalet (Ärende COMP/C2/38.698 — CISAC) ogiltigförklaras i den del den rör Eesti Autorite Ühing.
2. Talan ogillas i övrigt.
3. Europeiska kommissionen ska ersätta rättegångskostnaderna.

⁽¹⁾ EUT C 313, 6.12.2008.